



DZIENNIK URZĘDOWY

WOJEWÓDZTWA MAŁOPOLSKIEGO

Kraków, dnia 20 lipca 2012 r.

Poz. 3579

ROZPORZĄDZENIE NR 1/2012 DYREKTORA REGIONALNEGO ZARZĄDU GOSPODARKI WODNEJ W KRAKOWIE

z dnia 18 lipca 2012 r.

w sprawie ustanowienia strefy ochronnej dla ujęcia wody powierzchniowej z rzeki Skawy w miejscowości Gorzeń Dolny, gmina Wadowice, powiat wadowicki

Na podstawie art. 58 ust. 1 ustawy z dnia 18 lipca 2001 r. Prawo wodne (Dz.U. z 2012 r., poz. 145) zarządza się, co następuje:

§ 1. 1. Ustanawia się strefę ochronną dla ujęcia wody powierzchniowej z rzeki Skawy zlokalizowanego w miejscowości Gorzeń Dolny, gmina Wadowice, powiat wadowicki, zwaną dalej strefą ochronną.

2. Strefę ochronną dzieli się na:

- 1) teren ochrony bezpośredniej, obejmujący ujęcie wody powierzchniowej (brzegowe i drenażowe) wraz z terenem Stacji Uzdatniania Wody, w obrębie istniejącego ogrodzenia i terenu pomiędzy ogrodzeniami a rzeką Skawą o szerokości 120 m. Łącznie powierzchnia terenu ochrony bezpośredniej wynosi 6,8 ha;
- 2) teren ochrony pośredniej, stanowiący obszar 930 ha, obejmujący rzekę Skawę do zbiornika Świnna Poręba oraz jej dopływy wraz z przyległym pasem gruntów.

§ 2. 1. Teren ochrony bezpośredniej przedmiotowego ujęcia przedstawiono na mapie w skali 1:500 w załączniku Nr 1 i obejmuje swym zasięgiem działki wymienione w załączniku Nr 2 do rozporządzenia.

2. Teren ochrony pośredniej przedstawiono na mapie w skali 1:25 000 w załączniku Nr 3 i opisano w załączniku Nr 4 do rozporządzenia.

§ 3. 1. Na terenie ochrony bezpośredniej zabrania się użytkowania gruntów do celów niezwiązanych z eksploatacją ujęcia wody, a ponadto należy:

- 1) odprowadzać wody opadowe w sposób uniemożliwiający przedostawanie się ich do urządzeń służących do poboru wody;
- 2) zagospodarować teren zielenią;
- 3) odprowadzać poza granicę terenu ochrony bezpośredniej ścieki z urządzeń sanitarnych, przeznaczonych do użytku osób zatrudnionych przy obsłudze urządzeń służących do poboru wody;
- 4) ograniczyć do niezbędnych potrzeb przebywanie osób niezatrudnionych przy obsłudze urządzeń służących do poboru wody.

2. Teren ochrony bezpośredniej powinien być trwale ogrodzony i oznakowany tablicami zawierającymi informację o ujęciu wody i zakazie wstępu osób nieupoważnionych.

§ 4. 1. Na terenie ochrony pośredniej zabrania się:

- 1) wprowadzania ścieków do wód lub do ziemi, poza oczyszczonymi wodami opadowymi i roztopowymi, o których mowa w art. 9 ust. 1 pkt 14 lit. c ustawy Prawo wodne, oczyszczonymi ściekami z oczyszczalni

komunalnych, przydomowych i przemysłowych oraz poza ściekami pochodzącymi z obiektów chowu lub hodowli ryb łososiowatych lub ryb innych niż łososiowate, jeżeli wzrost zawartości poszczególnych substancji w wykorzystanych wodach przekracza:

Pięciodobowe biochemiczne zapotrzebowanie tlenu (BZT₅) - 3 mg O₂/l,

Chemiczne zapotrzebowanie tlenu (ChZT_{Cr}) - 7 mg O₂/l,

Zawiesiny ogólne - 6 mg/l,

Azot ogólny - 1 mg N/l,

Fosfor ogólny - 0,1 mg P/l

- 2) rolniczego wykorzystania ścieków;
- 3) przechowywania lub składowania odpadów promieniotwórczych;
- 4) lokalizowania magazynów i rurociągów do transportu ropy naftowej i produktów ropopochodnych (z wyłączeniem gazu płynnego) oraz substancji szczególnie szkodliwych dla środowiska wodnego, a także substancji priorytetowych określonych w przepisach wydanych na podstawie ustawy Prawo wodne;
- 5) lokalizowania składowisk odpadów komunalnych, niebezpiecznych, innych niż niebezpieczne i obojętne oraz obojętnych;
- 6) budowy autostrad, torów kolejowych, dróg krajowych, wojewódzkich i powiatowych oraz parkingów, bez ujmowania wód opadowych i roztopowych w systemy kanalizacji deszczowej zamkniętej lub otwartej w postaci rowów izolowanych oraz bez urządzeń zapewniających oczyszczanie ich przed wprowadzaniem do wód lub do ziemi, do poziomu wymaganego przepisami odrębnymi;
- 7) mycia pojazdów mechanicznych poza myjniami usługowymi, posiadającymi zamknięte obiegi wody;
- 8) lokalizowania nowych cmentarzy i grzebania zwłok zwierzęcych, w odległości mniejszej niż 150 m od studzien, źródeł i strumieni;
- 9) realizowania budownictwa mieszkalnego oraz urządzania kempingów bez przyłączenia do kanalizacji zbiorczej, lub w przypadku braku takiej kanalizacji, bez wyposażenia w szczelny zbiornik do gromadzenia ścieków lub przydomową oczyszczalnię ścieków;
- 10) prowadzenia ferm chowu lub hodowli zwierząt, bez posiadania zbiornika na gnojowicę i gnojówkę oraz szczelnej płyty gnojowej;
- 11) stosowania środków ochrony roślin wskazanych jako niebezpieczne dla organizmów wodnych, określonych w rejestrze środków ochrony roślin prowadzonym na podstawie art. 47 ustawy z dnia 18 grudnia 2003 r. o ochronie roślin (Dz.U. z 2008 r. Nr 133, poz. 849 z późn. zm.).

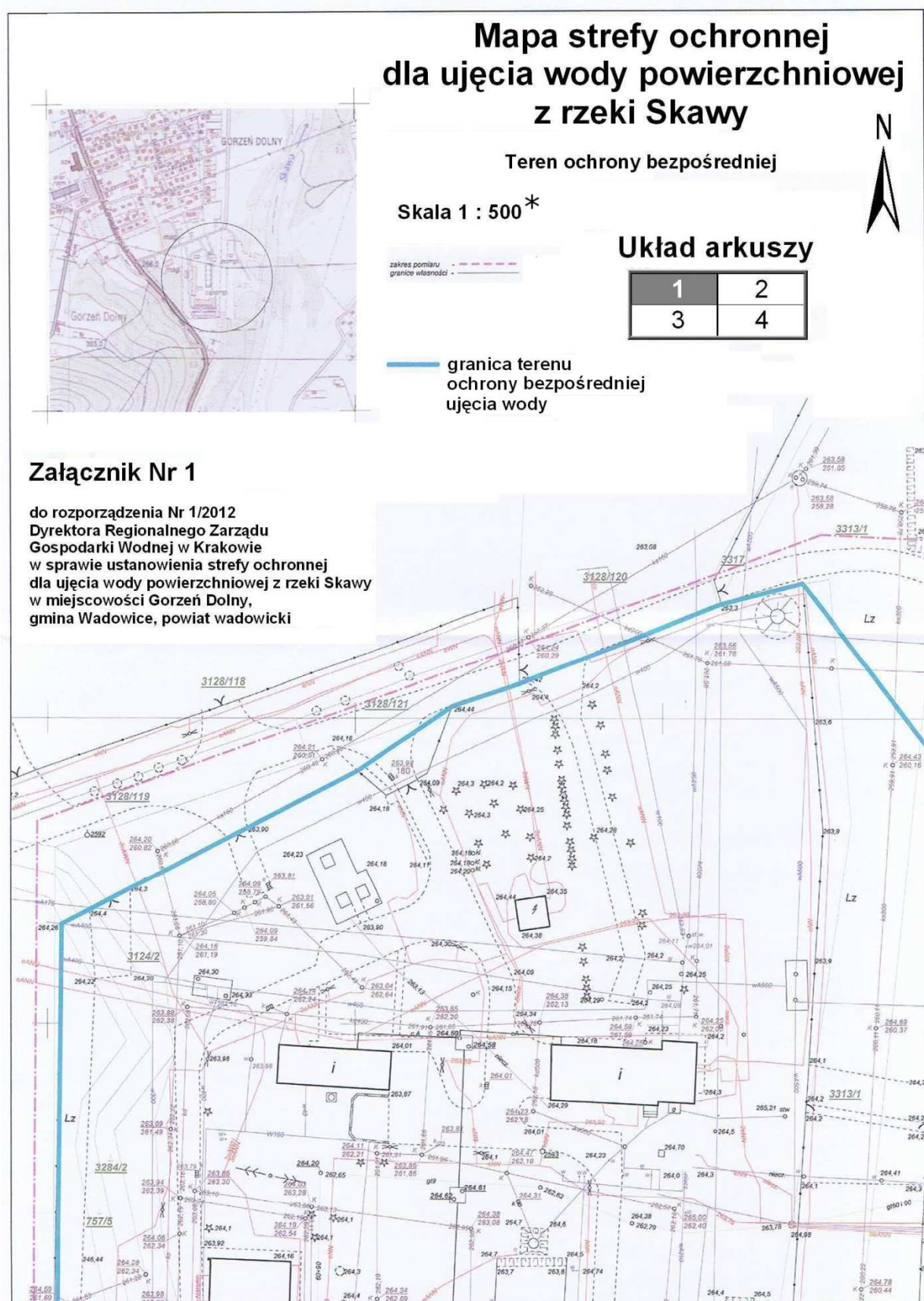
2. Na terenie ochrony pośredniej wprowadza się ograniczenie stosowania nawozów zgodnie z warunkami rozporządzenia Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z dnia 16 kwietnia 2008 r. w sprawie szczegółowego sposobu stosowania nawozów oraz prowadzenia szkoleń z zakresu ich stosowania (Dz.U. z 2008 r. Nr 80 poz. 479).

§ 5. Granice terenu ochrony pośredniej ujęcia wody należy oznaczyć przez umieszczenie, w punktach przecięcia się granic ze szlakami komunikacyjnymi, tablic zawierających informacje o ustanowieniu strefy ochronnej, zgodnie z załącznikiem nr 5 do rozporządzenia. Tablice należy umieścić zgodnie z załącznikiem nr 6 do rozporządzenia.

§ 6. Traci moc strefa ochrony sanitarnej dla ujęcia wody w km 22+460 rzeki Skawy, zlokalizowanego w miejscowości Gorzeń Górny, ustanowiona decyzją Wojewody Bielsko-Bialskiego z dnia 31 stycznia 1997 r. znak: OS-I-6210/91/96.

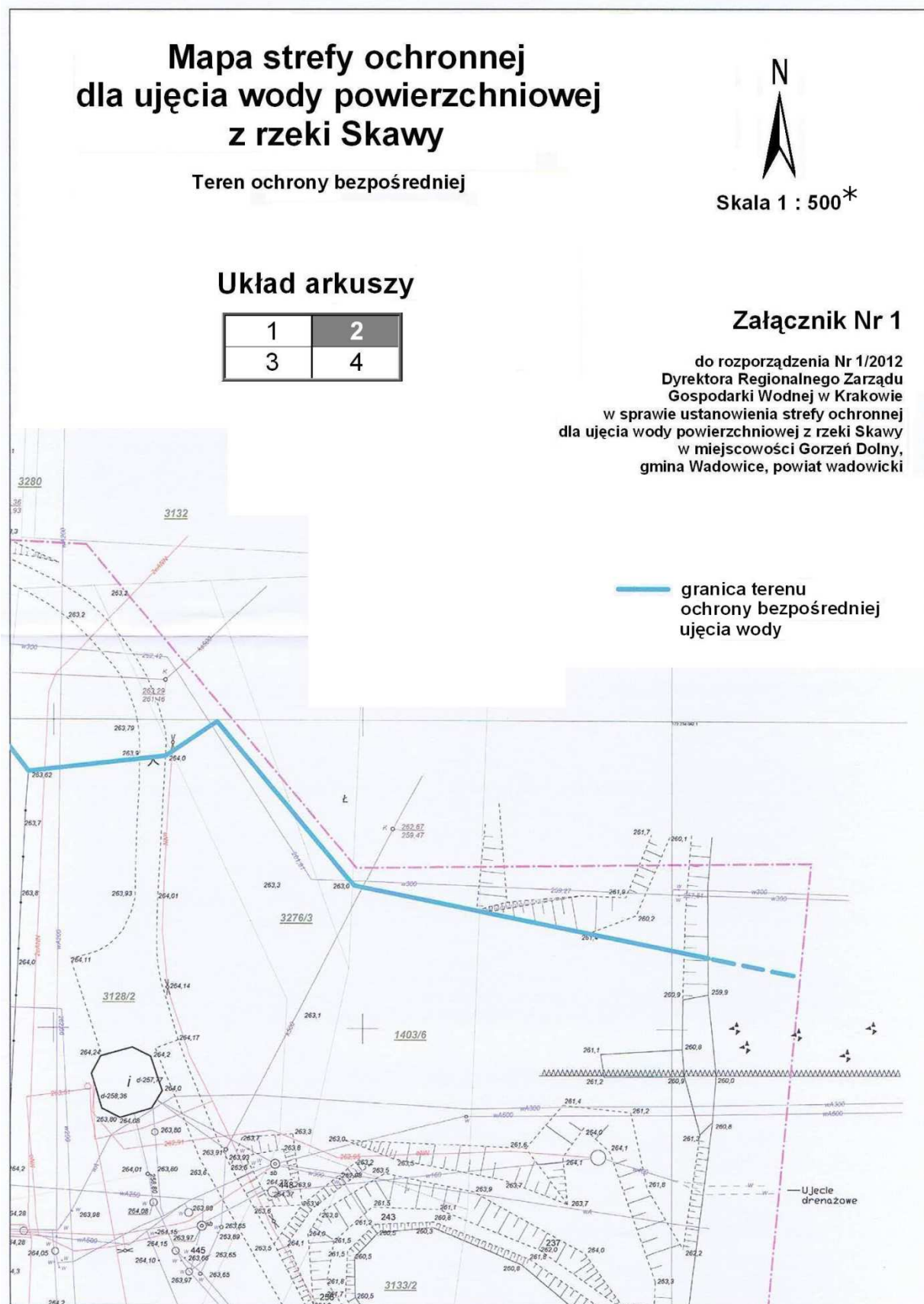
§ 7. Rozporządzenie wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Małopolskiego.

Dyrektor
mgr inż. Joanna Ślusarczyk



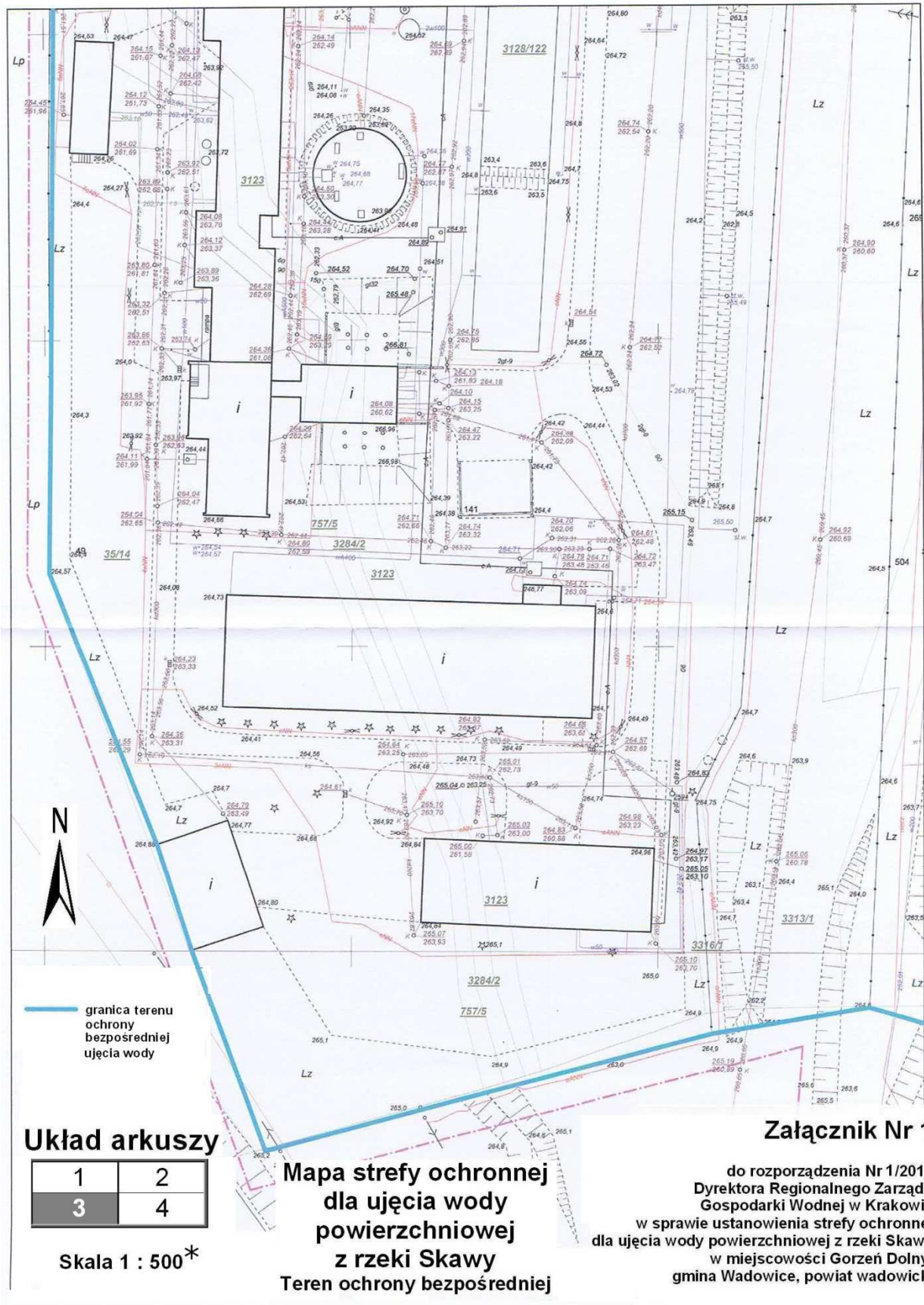
* Rysunek planu został sporządzony w oparciu o skalę źródłową 1:500.

Skala ta ulega pomniejszeniu w wyniku przypisanych prawem odległości marginesów.

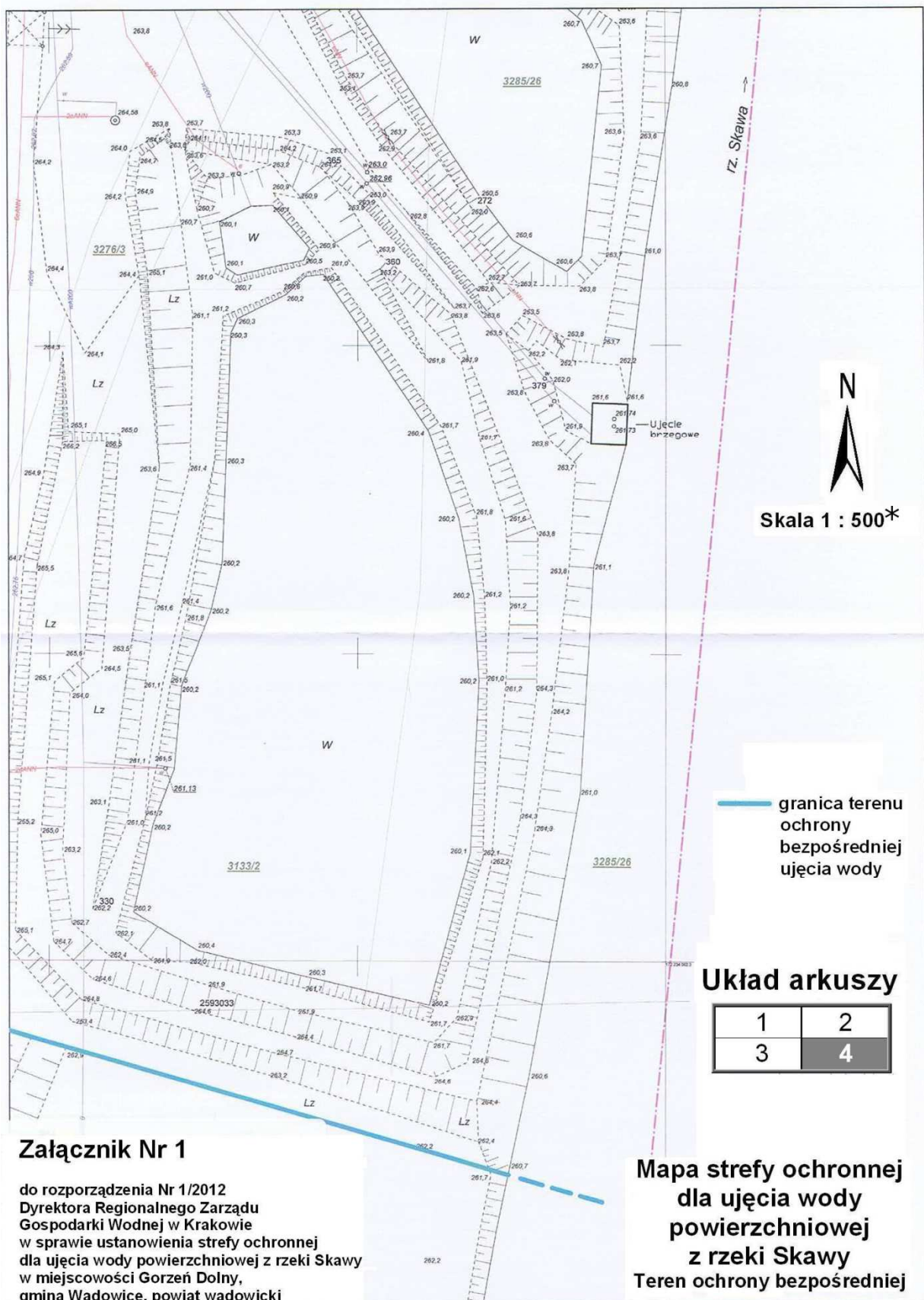


* Rysunek planu został sporządzony w oparciu o skalę źródłową 1:500.

Skala ta ulega pomniejszeniu w wyniku przypisanych prawem odległości marginesów.



* Rysunek planu został sporządzony w oparciu o skalę źródłową 1:500.
Skala ta ulega pomniejszeniu w wyniku przypisanych prawem odległości marginesów.



* Rysunek planu został sporządzony w oparciu o skalę źródłową 1:500.
Skala ta ulega pomniejszeniu w wyniku przypisanych prawem odległości marginesów.

Załącznik Nr 2

do Rozporządzenia Nr 1/2012

Dyrektora Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Krakowie
z dnia 18 lipca 2012 r.

Wykaz działek (nieruchomości gruntowych) zlokalizowanych na terenie ochrony bezpośredniej strefy ochronnej ujęcia wody powierzchniowej z rzeki Skawy w miejscowości Gorzeń Dolny, gmina Wadowice, powiat wadowicki

L.p.	Arkusze mapy w zał. Nr 1	Gmina	Nazwa obrębu (nr)	Numer działki zlokalizowanej na terenie ochrony bezpośredniej w strefie
1	2	3	4	5
1	1	Wadowice	Wadowice - Jaroszwice	3124/2, 3128/2, 3128/122, 3284/2, 3123, 3313/4, 3316/1, 3276/3, 3133/2, 3285/26, 1403/9
2	2	Wadowice	Wadowice – Gorzeń Dolny	757/5, 35/14

Dyrektor
mgr inż. Joanna Ślusarczyk








Mapa strefy ochronnej dla ujęcia wody powierzchniowej z rzeki Skawy

Teren ochrony pośredniej

Układ arkuszy

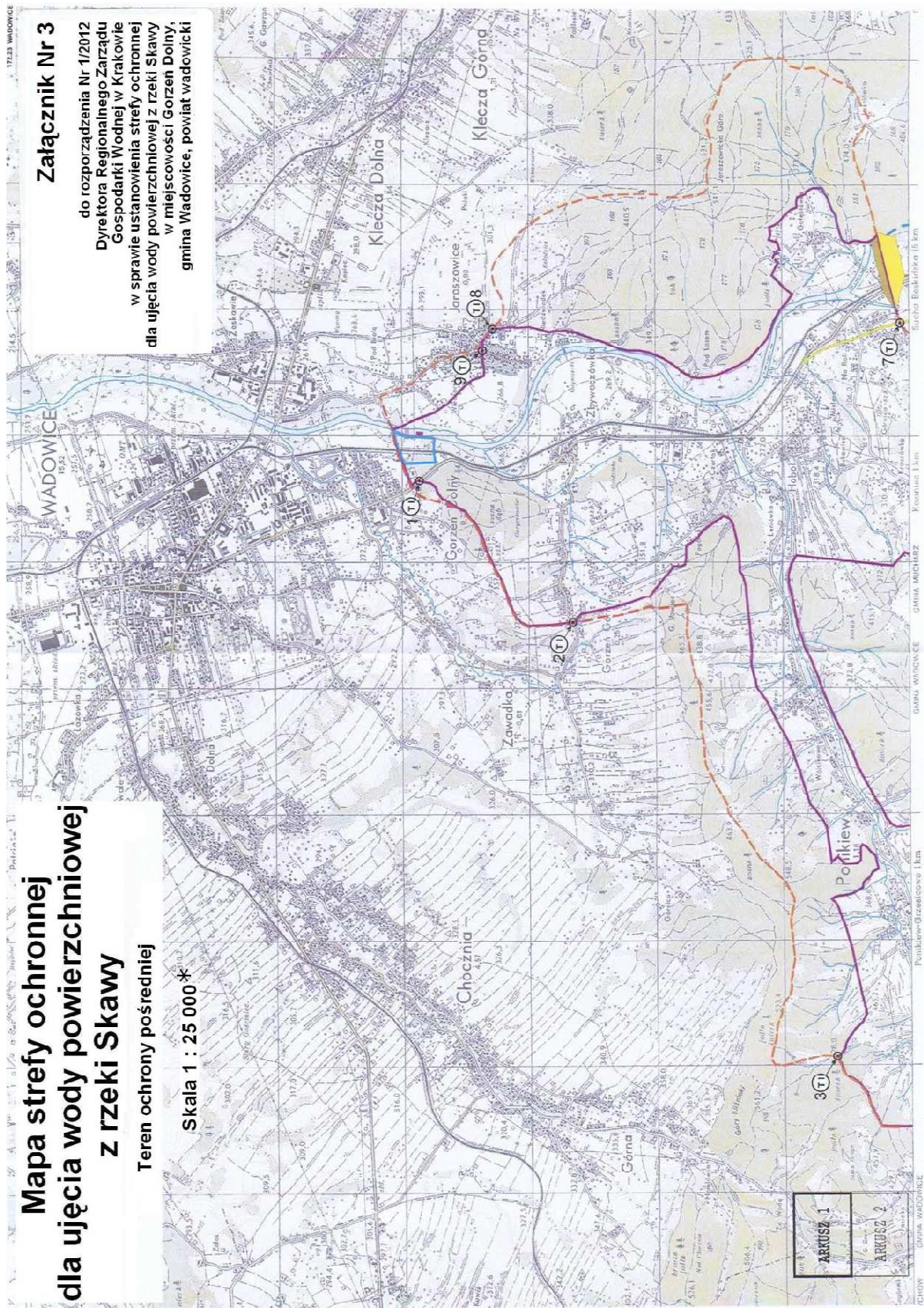


LEGENDA

-  Ujęcie wody wraz z terenem ochrony bezpośredniej
-  Granica terenu ochrony pośredniej ujęcia wody na rzece Skawa
-  Tablica informacyjna
-  Lokalizacja progu zapory zbiornika Świnna Poręba
-  Cieki powierzchniowe
-  Granica obszaru zasilania ujęcia wody /do przekroju zapory zbiornika Świnna Poręba
-  Granica planowanego zbiornika Świnna Poręba

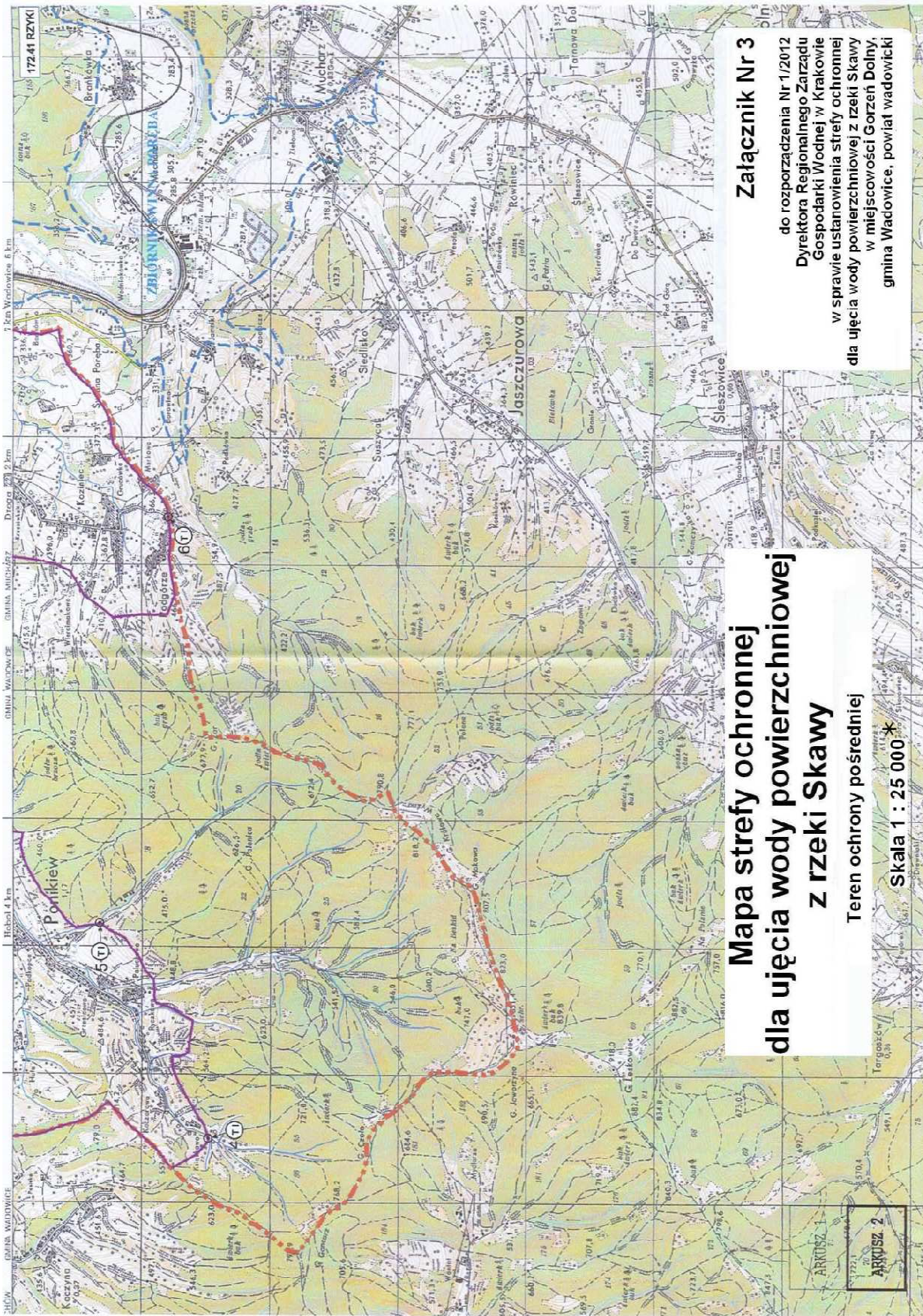
Załącznik Nr 3

do rozporządzenia Nr 1/2012
Dyrektora Regionalnego Zarządu
Gospodarki Wodnej w Krakowie
w sprawie ustanowienia strefy ochronnej
dla ujęcia wody powierzchniowej z rzeki Skawy
w miejscowości Gorzeń Dolny,
gmina Wadowice, powiat wadowicki



* Rysunek planu został sporządzony w oparciu o skalę źródłową 1:25000.

Skala ta ulega pomniejszeniu w wyniku przypisanych prawem odległości marginesów.



Mapa strefy ochronnej dla ujęcia wody powierzchniowej z rzeki Skawy
 Teren ochrony pośredniej
 Skala 1 : 25 000 *

Załącznik Nr 3
 do rozporządzenia Nr 1/2012 Dyrektora Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Krakowie w sprawie ustanowienia strefy ochronnej dla ujęcia wody powierzchniowej z rzeki Skawy w miejscowości Gorzeń Dolny, gmina Wadowice, powiat wadowicki

* Rysunek planu został sporządzony w oparciu o skalę źródłową 1:25000. Skala ta ulega pomniejszeniu w wyniku przypisanych prawem odległości marginesów.

Dyrektor
 mgr inż. Joanna Ślusarczyk

Załącznik Nr 4

do Rozporządzenia Nr 1/2012

Dyrektora Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Krakowie
z dnia 18 lipca 2012 r.**Opis przebiegu granicy terenu ochrony pośredniej strefy ochronnej ujęcia wody
powierzchniowej z rzeki Skawy w miejscowości Gorzeń Dolny,
gmina Wadowice, powiat wadowicki**

Granica terenu ochrony pośredniej w rejonie ujęcia wody powierzchniowej na rzece Skawie biegnie w kierunku zachodnim od brzegu rzeki wzdłuż ogrodzenia strefy bezpośredniej, a po dojeździe do drogi krajowej Nr 28, skręca ostro w kierunku południowo-wschodnim. Po przebyciu ok. 100 m odcinka wzdłuż północno-wschodniego pobocza tej trasy (TI-1) skręca w kierunku południowo-zachodnim dochodząc do granicy zlewni bezimiennego cieku i potoku Dąbrówka. Biegając wzdłuż wododziału dochodzi do drogi lokalnej łączącej wieś Zawadka z drogą Nr 28 (TI-2). Następnie odbija lekko w kierunku południowo-wschodnim, by po ominięciu zalesionego zbocza G. łowiec (472,0 m npm) skręcić ostrym kątem w kierunku zachodnim. W dalszej kolejności zmierza w kierunku południowo-zachodnim, równoległe do koryta rzeczki Ponikiewka, utrzymując od niego odległość ok. 280 – 300 m. Po dojeździe do zalesionego fragmentu zbocza doliny granica zmienia kierunek na południowy i wzdłuż linii dzielącej las od pól uprawnych podchodzi na bliską odległość do koryta cieku, a następnie oddala się w kierunku północno-wschodnim szerokim łukiem na odległość ok. 400 m. Od tego miejsca przecina wzdłuż zbocze doliny kierując się w przybliżeniu na zachód, mniej więcej równoległe do biegu rzeki. W rejonie zachodnich terenów miejscowości Ponikiew granica osiąga linię działu wodnego, trzeciego rzędu między potokiem Ponikiewka i potokiem Choczenka (TI-3), a następnie biegnie zgodnie z nią na południowy-zachód. W odległości ok. 600 m zmienia kierunek na południowy, a po ok. 1 km zmierza ponownie na południowy-zachód. Po osiągnięciu granicy wielkiego kompleksu leśnego opuszcza linię wododziału brzegiem lasu (TI-4) i wzdłuż zbocza doliny przebiega w kierunku północno-wschodnim (TI-5). W centralnej części miejscowości Ponikiew granica strefy zbliża się na niewielką odległość do koryta cieku (ok. 50 m), a minąwszy tereny zalesione skręca zgodnie z ich zasięgiem ku południowi. Z kolei minąwszy granicę pomiędzy gminami Wadowice i Mucharz, po ok. 2 km dochodzi do lokalnego wododziału w rejonie przysiółka Podgórze należącego do wsi Koziniec (TI-6). Od tego miejsca wzdłuż linii wododziału zmierza w kierunku północno-wschodnim do korony zapory zbiornika wodnego Świnna Poręba. Po przejściu przez nowy odcinek drogi krajowej 28 (TI-7) wzdłuż czoła zapory przekracza koryto rzeki Skawy i granicą lasu otacza od południa, wschodu i północy przysiółek Gołębiówka. Osiągnąwszy prawy płaski brzeg doliny rzeki Skawy przebiega granicą lasu początkowo w kierunku północno-zachodnim, a następnie na północ, do centrum Jaroszowic (TI-8). Od tego miejsca skręca na zachód (TI-9), a po ok. 300 m zmienia kierunek, biegnąc wzdłuż brzegu lokalnego cieku w kierunku północno-zachodnim. Wraz z nim osiąga prawy brzeg rzeki Skawy naprzeciw północnej granicy strefy bezpośredniej ujęcia wody powierzchniowej.

Szczegółowo przebieg granicy terenu ochrony pośredniej do przekroju ujęcia wody w Gorzeniu Dolnym zaznaczono na mapie topograficznej w skali 1:25 000 w załączniku nr 3.

Dyrektor
mgr inż. Joanna Ślusarczyk

Załącznik Nr 5
do Rozporządzenia Nr 1/2012
Dyrektora Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Krakowie
z dnia 18 lipca 2012 r.

W Z O R Y T A B L I C I N F O R M A C Y J N Y C H

WZÓR TABLICY OZNACZAJĄCEJ GRANICE TERENU OCHRONY BEZPOŚREDNIEJ
UJĘCIA WODY POWIERZCHNIOWEJ



Tablica w kształcie prostokąta o wymiarach 400 x 800 mm, koloru niebieskiego, z białym paskiem szerokości 6 mm w odległości 6 mm od krawędzi i napisem koloru białego. Litery — 145 pkt, odstęp między wierszami (interlinia) — 208 pkt, czcionka — Swis721BlkCn EU (SwitzerlandCondBlack).

WZÓR TABLICY OZNACZAJĄCEJ GRANICE TERENU OCHRONY POŚREDNIEJ
UJĘCIA WODY POWIERZCHNIOWEJ



Tablica w kształcie prostokąta o wymiarach 400 x 800 mm, koloru niebieskiego, z białym paskiem szerokości 6 mm w odległości 6 mm od krawędzi i napisem koloru białego. Litery — 145 pkt, odstęp między wierszami (interlinia) — 208 pkt, czcionka — Swis721BlkCn EU (SwitzerlandCondBlack).

Zał. Nr 5

Dyrektor
mgr inż. Joanna Ślusarczyk

Załącznik Nr 6

do Rozporządzenia Nr 1/2012

Dyrektora Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Krakowie
z dnia 18 lipca 2012 r.

Propozycja umieszczenia tablic oznaczających granice terenu ochrony pośredniej
ujęcia wody powierzchniowej z rzeki Skawy
w miejscowości Gorzeń Dolny, gmina Wadowice, powiat wadowicki

Tablice zawierające informacje o ustanowieniu terenu ochrony pośredniej ujęcia wody z rzeki Skawy powinny znajdować się w punktach przecięcia się przedmiotowej granicy z drogami krajowymi, wojewódzkimi i powiatowymi, a także gminnymi, zgodnie ze wskazaniem na poszczególnych arkuszach map w załączniku nr 3 do rozporządzenia.

Oznaczenia na mapie - arkusz 1.

- TI-1. Droga krajowa 28 Wadowice – Sucha Beskidzka (Zator-Medyka) na wysokości ujęcia,
- TI-2. Droga lokalna-gminna Zawadka – Gorzeń Górny (na pograniczu miejscowości),
- TI-3. Droga leśna w kierunku miejscowości Ponikiew (w obrębie wododziału),
- TI-7. Droga krajowa 28 Wadowice – Sucha Beskidzka (Zator-Medyka) na wysokości zapory zbiornika „Świnna Poręba”,
- TI-8. Droga lokalna w centrum miejscowości Jaroszowice (w kierunku południowym),
- TI-9. Droga lokalna w centrum miejscowości Jaroszowice (w kierunku południowym w stronę rzeki Skawy),

Oznaczenia na mapie - arkusz 2.

- TI-4. Przy drodze polnej utwardzonej w dolinie dopływu Ponikiewki (przysiółek Książkowo)
- TI-5. Przy drodze polnej utwardzonej (na granicy lasu),
- TI-6. przy drodze wiejskiej od strony lasu (w przysiółku Koziniec-Podgórze).

Dyrektor
mgr inż. Joanna Ślusarczyk